

my
life

YpsoPump®

Einfach einfach.



Kompatibel mit vorgefüllter
Insulinpatrone

swissmade+

mylife™ YpsoPump® – das intuitive Insulinpumpen-System.

- Umfasst die wesentlichen Funktionen für eine einfache Anwendung
- Icon-basierter, sprachunabhängiger Touchscreen für eine intuitive Bedienung
- Kleines, leichtes Gerät für einen diskreten Tragekomfort
- Für einen schnellen und praktischen Patronenwechsel mit der vorgefüllten Insulinpatrone
- Um 360° frei drehbares Infusionsset für eine stets perfekte Ausrichtung
- Bluetooth-Integration für die drahtlose Verbindung mit der mylife™ Software und der mylife™ App



Mehr Freiheit. Mehr Lebensfreude. Mit mylife™.

YPSOMED
SELF CARE SOLUTIONS



YpsoPump®

Fürs Leben gemacht.





Auf Ihr Leben abgestimmt – konzentriert auf das Wesentliche

Ypsomed hat sich zum Ziel gesetzt, dass die medizinische Selbstbehandlung für Menschen mit Diabetes zur Selbstverständlichkeit wird. Darum standen für das Entwicklungsteam der mylife™ YpsoPump® Ihre Bedürfnisse im Zentrum. Das Resultat ist eine Insulinpumpe, die sich auf die wesentlichen Funktionen konzentriert und einfach in der Handhabung ist. In ihr steckt das Beste aus 30 Jahren Schweizer Medizintechnik.



■ **Einfach zu erlernen**

Ihre Pumpe bietet die wesentlichen Funktionen. Dadurch reduziert sich Ihr Schulungsaufwand und Ihnen bleibt mehr Zeit für das Therapiemanagement.

■ **Einfach zu bedienen**

Die Icon-basierte Menüführung via Touchscreen ermöglicht eine intuitive Bedienung. mylife™ YpsoPump® mit vorgefüllter Insulinpatrone vereinfacht die Handhabung.

■ **Einfach diskret**

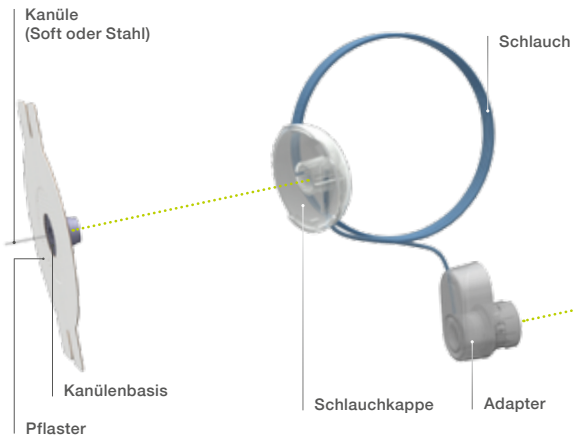
Die kleine und leichte Pumpe fügt sich ideal in Ihren Alltag ein.



Ihr einfaches Insulinpumpen-System

Durchdacht, intuitiv und klein

- Kleine Dimension und durchdachtes Design mit nur einer Funktionstaste
- Zuverlässige, diskrete Blindbolusabgabe mit unterstützendem Feedback durch Vibration
- Patronenwechsel in drei einfachen Schritten
- Wiegt nur 83 Gramm (einschließlich Batterie und gefüllter Patrone)

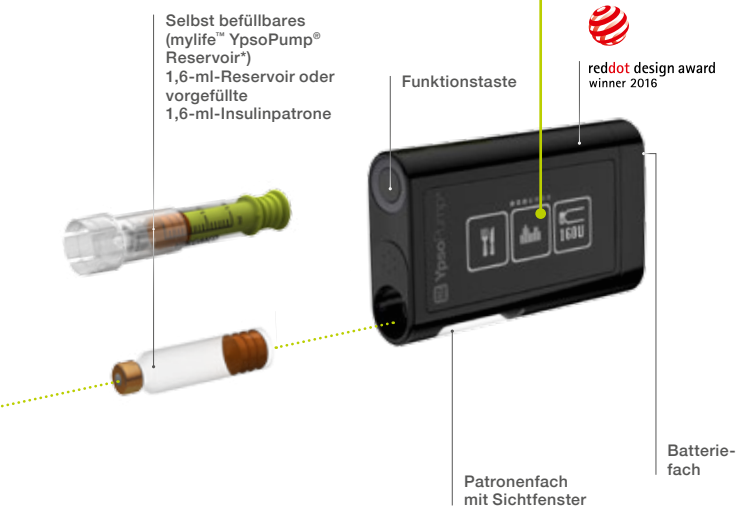


System und Einstellungen

Bolustypen	Normaler Bolus, verzögerter Bolus, kombinierter Bolus und Blindbolus
Einstellbereich Bolus	0,1 U bis 30U
Bolusschrittweiten	0,1 U, 0,5 U, 1,0 U und 2,0 U
Basalrate	2 Profile (A und B) durch Benutzer frei programmierbar
Einstellbereich Basalrate	0,00 U/h bis 40,0 U/h
Batterie	1,5-Volt-Alkaline-Batterie (LR03) der Baugröße AAA. Nutzungsdauer 30 Tage bei typischem Gebrauch (54 U/Tag; Temperatur 23 °C ± 2 °C)
Vorgefüllte Insulinpatrone	1,6 ml
Selbst befüllbares Reservoir mylife™	1,6 ml (160 U)
YpsoPump® Reservoir*	100 U/ml, schnellwirksames Insulin analog oder Humaninsulin

Intuitiver Touchscreen

- Einfache und sprachunabhängige Menüführung durch selbsterklärende Icons
- Klare Erkennbarkeit durch den brillanten, kontrastreichen Touchscreen
- Status-Screen mit allen notwendigen Informationen zum Pumpenstatus
- Jede Funktion ist nur wenige "Swipes" entfernt

**Spezifikationen**

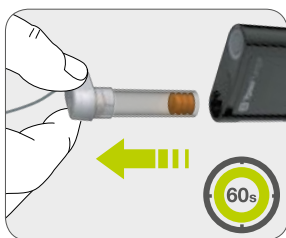
Abmessungen Pumpe	7,8 × 4,6 × 1,6 cm
Gewicht	83 g (einschließlich Batterie und gefüllter Patrone)
Abmessungen Touchscreen	4,1 × 1,6 cm OLED-Touchscreen
Garantie	4 Jahre
Wasserschutz-Klassifikation	IPX8 nach EN 60529 (Untertauchen 1 m bis zu 60 Minuten)
Kommunikations-schnittstelle	Bluetooth 4.0 Low Energy 2400 bis 2483,5 MHz



Schnell und praktisch

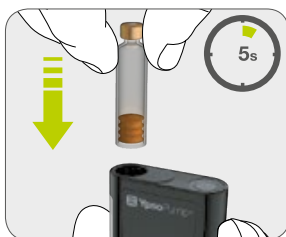
mylife™ YpsoPump® mit vorgefüllter Insulinpatrone

Ihr mylife™ YpsoPump® System ist mit der vorgefüllten Insulinpatrone kompatibel. Mit der vorgefüllten Patrone ist der Patronenwechsel bei der mylife™ YpsoPump® in nur drei einfachen Schritten schnell und praktisch durchführbar.



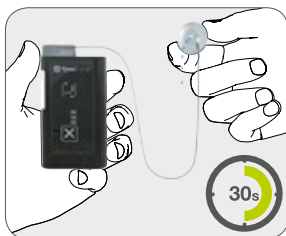
Schritt 1

- Adapter 90° gegen den Uhrzeigersinn drehen
- Patrone entfernen
- Gewindestange zurückfahren und Selbsttest durchführen



Schritt 2

- Eine volle Patrone in das Patronenfach einführen
- Adapter gerade auf die Patrone setzen und um 90° im Uhrzeigersinn drehen, um das Patronenfach zu verschließen



Schritt 3

- Infusionsset füllen
- Infusionsset durch Aufklicken der Schlauchkappe auf die Kanülenbasis des Infusionssets ankoppeln



Selbst befüllbar mit Insulin nach Wahl mylife™ YpsoPump® Reservoir*

Das mylife™ YpsoPump® Reservoir wurde für die Insulinabgabe mit Ihrem mylife™ YpsoPump® System entwickelt. Mithilfe des mylife™ YpsoPump® Reservoirs können Sie ein leeres Reservoir mit einem schnell-wirksamen Insulin Ihrer Wahl der Konzentration 100 U/ml einfach befüllen.



2017
erhältlich



Die einsetzbaren Patronen Mit mylife™ YpsoPump®

Bei Ihrer mylife™ YpsoPump® müssen Sie das Infusionsset nicht mit jeder neuen Insulinpatrone austauschen – damit werden Patronenwechsel einfach, schnell und diskret.

Vorgefüllte Insulinpatrone

- Einfach zu wechseln mit der mylife™ YpsoPump®
- Weniger Handhabungsschritte mit der mylife™ YpsoPump®

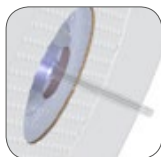
Selbst befüllbares, leeres Reservoir

- Selbst befüllbar mit einem Insulin Ihrer Wahl
- Einfach zu handhabendes Füllsystem
- Einfach ablesbarer Füllstand



360° Bewegungsfreiheit

mylife™ Ypso Pump® Orbit® Infusionsset



Soft-Ausführung
mit Softkanüle



Micro-Ausführung
mit sehr feiner
31G-Stahlkanüle

- Wärme-aktivierbares Pflaster für einen sicheren Halt
- Semi-transparentes Pflaster und flaches Kanülengehäuse für mehr Diskretion
- Umfangreiches Sortiment an Längen als Stahl- und Soft-Ausführung erhältlich

Sie haben die Wahl

Kanülenlängen

Soft: 6 mm, 9 mm

Micro: 5,5 mm, 8,5 mm

Schlauchlängen

Soft und Micro: 45 cm, 60 cm, 80 cm, 110 cm

360° drehbar – für mehr Bewegungsfreiheit



Die 360°-Drehbarkeit des Anschlusses macht die Auswahl der Infusionsstelle einfach und flexibel. mylife™ YpsoPump® Orbit® dreht sich grenzenlos, sodass sich der Schlauch immer von alleine perfekt ausrichtet. Man muss die Infusionsstelle zum An- und Abkoppeln des Schlauchs nicht sehen können. Eine Abkopplung des Sets zum Wechseln der Schlauchrichtung ist nicht notwendig.

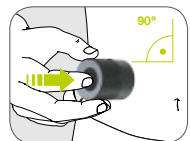
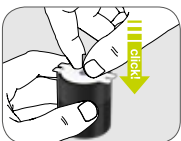


Schnelles und sicheres Einführen des Infusionssets

mylife™ Orbit®Inserter



- Der mylife™ Orbit®Inserter ist mit den Infusionssets mylife™ YpsoPump® Orbit®soft und mylife™ YpsoPump® Orbit®micro kompatibel.
- Der mylife™ Orbit®Inserter ist klein und leicht und ermöglicht so eine praktische Anwendung.
- Durch das runde Design liegt der mylife™ Orbit®Inserter perfekt in der Hand und gewährleistet eine ergonomische Handhabung.
- Die hohe Auslösegeschwindigkeit unterstützt eine schnelle und sichere Einführung des Infusionssets und sorgt für eine gleichbleibende Applikation.
- Mithilfe des mylife™ Orbit®Inserters erreichen Sie auch schwer zugängliche Einstichstellen.

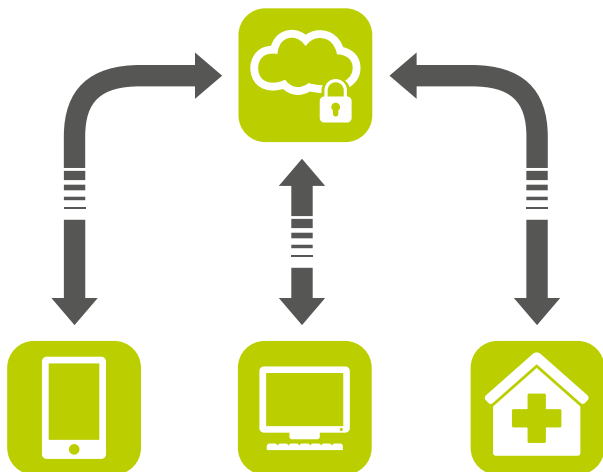




Therapiemanagement leicht gemacht mylife™ Software

Die mylife™ Software ist eine Diabetes-Therapiemanagement-Lösung, die auf einen mobilen Lebensstil abgestimmt ist. Sie haben verschiedene Möglichkeiten, auf Ihre Therapiedaten zuzugreifen:

1. offline, auf Ihrem PC
2. online, über die mylife™ Cloud
3. von unterwegs, über die mylife™ App



Damit ist es einfacher denn je, Ihre Therapiedaten zu aktualisieren, zu verwalten und zu speichern.

Zu den Merkmalen zählen

- **Kompatibilität mit verschiedenen Geräten**, sodass alle Ihre Pumpen- und Therapiedaten an einem Ort gespeichert werden
- **Daten- und Trendberichte**, die dazu beitragen, Ihre Diabetestherapie zu verbessern und zu unterstützen
- **Einheitliche Benutzeroberfläche** für Sie und Ihren Arzt zur Vereinfachung der Kommunikation – auch dann, wenn Sie am Telefon sprechen
- **Die Synchronisierung mit dem Arzt** ist Ihre Entscheidung, um einen schnellen und einfachen Zugriff auf Ihre Therapiedaten zu ermöglichen



Datenmanagement von unterwegs

mylife™ App mit Bolusrechner

Mit der mylife™ App für unsere bluetoothfähige mylife™ YpsoPump® werden wir den Benutzern eine noch bequemere Lösung für ihr Datenmanagement zur Verfügung stellen. Die mylife™ App beinhaltet als Grundfunktion einen integrierten Bolusrechner, der auf den Insulindaten der Pumpe basiert und eine diskrete Anwendung Ihrer mylife™ YpsoPump® sicherstellt.

**Bald
erhältlich**



Support

Wir sind für Sie da

Kundenbetreuung

Antworten auf Ihre Fragen finden Sie in unseren Supportmaterialien oder online. Unser Kundendienst unterstützt Sie rund um die Uhr, an sieben Tagen der Woche. Bitte setzen Sie sich telefonisch oder per E-Mail mit uns in Verbindung (Kontaktdetails finden Sie auf der Rückseite der Broschüre).



Weitere Informationen über Ihr mylife™ YpsoPump®-System finden Sie auf unserer Website.

Mehr **Freiheit.**
Mehr **Lebensfreude.**
Mit **mylife™**.



Blutzucker-
messsysteme



Infusionssysteme



Pen- und Sicherheits-
Pen-Nadeln



Zubehör und
Dienstleistungen

mylife™ ist ein Produkt- und Dienstleistungsprogramm für Menschen mit Diabetes. Es bietet ihnen alles, was sie für eine zuverlässige, einfache Selbstbehandlung brauchen und ermöglicht ihnen mehr Freiheit und mehr Freude am Leben, das sie führen wollen.

Ypsomed GmbH // Am Euro Platz 2 // 1120 Wien //
service@ypsomed.at // www.mylife-diabetescare.at //
kostenlose Service-Hotline: 00800 55 00 00 00